



මුද්‍රණ වැඩ කිරීමට පෙර ආරක්ෂක උපකරණ පිළිබඳ පරීක්ෂා කිරීම

프레스 작업 전 방호 장치 점검



SRILANKA



අනතුරු අවස්ථා නිදර්ශන

මුද්‍රණ වැඩ කරන අතරතුර වම් පසින් ක්‍රියාත්මක වන රවුම් අතර හිරවීම, ද්‍රව්‍ය කැඩීම් නිසා කැබලි විසිවීම, බර බඩු රැගෙන යාම වැනි අනපේක්ෂිත ක්‍රියා වලින් සිදුවන අනතුරු අවදානම ඉහළ තත්ත්වයක පවතී.

프레스 작업 중에는 왕복운동 하는 금형 사이에 끼임, 가공 재료 파단으로 인한 파편의 날아움, 중량을 운반시 무리한 동작 등으로 사고 발생 위험이 높음



වැඩ කිරීමට පෙර පරීක්ෂා කිරීමේ ලැයිස්තුවේ ඡායාරූපය

- වැඩ පිළිවෙල සහ අන්තර්ගතය පිළිබඳ සවිස්තරාත්මක දැනුම
 작업순서와 내용 숙지
- ආරක්ෂක සපත්තු, ආරක්ෂක කණතැබි, ආරක්ෂක අත්වැසුම් වැනි සුදුසු ආරක්ෂක උපකරණ පැළඳීම
 안전화, 보안경, 보호장갑 등 적절한 보호구 착용
- මුද්‍රණ ආරක්ෂක උපකරණ නියමාකාරයෙන් ක්‍රියා කිරීම සහ යම් අවස්ථාවලදී ක්‍රියානොවීම පිළිබඳ පරීක්ෂාව
 프레스 방호장치 정상 작동 및 임의 해제 여부 확인

ආරක්ෂක උපකරණ පොදු කළමනාකරණය ලැයිස්තුවේ ඡායාරූපය

- නව ආරක්ෂක උපකරණ යන්ත්‍රය ක්‍රියාත්මක කිරීමේදී පරීක්ෂා කිරීමේ දෙවරක් පමණ නැවත නැවත සිදු කිරීම
 신규 방호장치 기계 부착시 시험운전 10회 반복 실시
- ආරක්ෂක උපකරණ අලුත් වැඩියාව, කොටස් මාරු කිරීම මෙන්ම එකලස් කිරීමේදී දස වරකට වඩා පරීක්ෂා කිරීම සිදු කිරීම
 방호장치 수리, 부품 교환 또는 조정시 시험운전 10회 이상 반복 실시
- මුද්‍රණ වැඩ ආරම්භ කිරීමට පෙර, විවේක ගැනීමෙන් පසු, මාරු කිරීම මෙන්ම දුර වෙනස් කිරීමෙන් පසුව ආරක්ෂක උපකරණ නියමාකාරයෙන් ක්‍රියාත්මක වීම හෝ නොවීම පිළිබඳව පරීක්ෂා කිරීම සිදු කිරීම
 프레스작업 시작 전, 휴식 후, 교환 또는 행정의 전환 후, 방호장치 정상 작동 여부를 확인하고 운전 실시
- ආරක්ෂක උපකරණ තාක්ෂණයට බාධා කිරීමේ හැකියාව ඇති මුද්‍රණ යන්ත්‍ර වල එකලස් කිරීම සහ භාවිතය තහනම් කිරීම
 방호장치 기능을 저해할 우려가 있는 프레스의 조정 및 사용 금지



රැගෙන ගෙන යා හැකි(portable)

විදුලි ලාම්පු භාවිතය

이동식 작업등 사용 작업 안전



SRILANKA

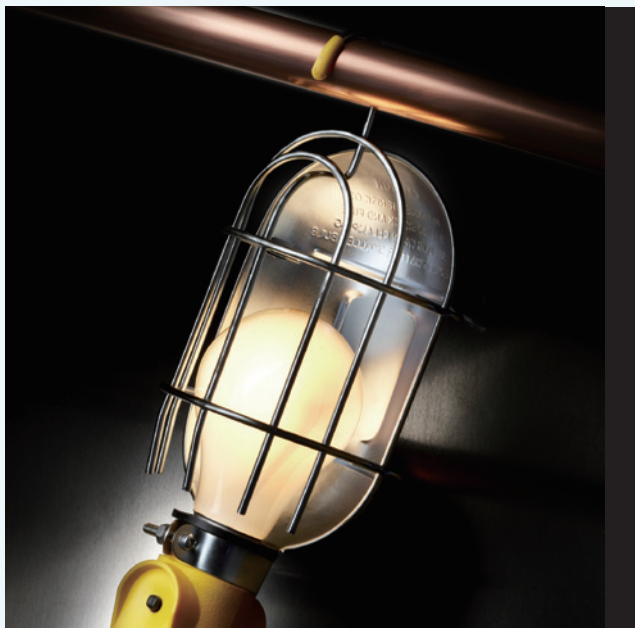
සම්බන්ධ පද්ධති පිළිබඳව

● රැගෙන ගෙන යා හැකි(portable) විදුලි ලාම්පු(Handlamp)

이동식 작업등(Handlamp)

— බාහිර බලය භාවිතා කරන රැගෙන යාමේ හැකියාව ඇති විදුලි බෝම්බ එකකින්, අලුත් වැඩියා පරීක්ෂා කිරීම සහ ක්‍රියාත්මක වීමේදී භාවිතාවන ලයිට් යනාදිය.

외부전원을 사용하는 이동가능한 손전등으로, 설비 점검 • 검사 및 운전시 사용하는 전등



අවදානම් හේතු සහ වැළැක්වීමේ පියවර ව්‍යුහය සහ වැළැක්වීමේ පියවර

● විදුලි සැර වැදීමේ අවදානම් හේතු

감전 위험요인

— විදුලි බල්බ වල ආරක්ෂාව සඳහා වානේ ආවරණ තෙට්, කාඩ් මෙන්ම වානේ අල්ලනය වැනි නිරාවරණ වූ කොටස් හරහා විදුලි සැර වැදීම
전구 보호를 위한 금속 보호망, 가드 또는 금속 손잡이 등 노출 금속부분의 누전에 의한 감전

— විදුලි බල්බ කැඩීමේදී එහි ඇතුළත ඇති පිලිමන්ට එක ඇල්ලීම නිසා විදුලි සැර වැදීම

전구 파손시 필라멘트 직접 접촉에 의한 감전

● විදුලි සැර වැදීමෙන් වැළැක්වීමේ පියවර

감전 예방대책

— අන්තර් භාවිතයේදී 220V භාවිතයේදී ද්විත්ව ආවරණ මෙන්ම ප්‍රතිධාවන ආවරණය වී තිබෙන විදුලි උපකරණ භාවිතය
교류 220V 사용시 이중절연 또는 강화절연이 되어 있는 전기기기 사용

— ශක්තිමත් ආවරණ ද්‍රව්‍ය කෙටිවැනිය(socket)සහ ආවරණ දැල යොදා ඇති වැඩ බල්බ යනාදිය භාවිතය
견고한 절연 재질의 소켓과 보호망을 사용한 작업등 사용

— ආරක්ෂක අඩු වෝල්ටීයතාව භාවිතයේදී විවෘත කොටස් නිසා විදුලි සැර වැදීම

안전 초저전압 사용시 누전에 의한 감전 위험 감소

— වැසුණු ස්ථානවල පහසුවෙන් ගෙන යා හැකි වැඩ ආලෝක පහන් භාවිතයේදී වැඩ කිරීමේ ධාරිතාව 25Vට වඩා අඩුවෙන් ක්‍රියාත්මක කිරීම
밀폐공간에 이동식 작업등 사용시 사용전압을 25V 미만으로 설정

— ආරක්ෂක අඩු වැඩ කිරීමේ ධාරිතාවයේදී පමණක් හැර සියලුම පහසුවෙන් ගෙන යා හැකි විදුලි ආලෝක උපකරණවලින් විදුලි සැර වැදීම වැළැක්වීමේ වැස්ම ක්‍රියාත්මක කිරීම

안전 초저전압의 경우만 제외하고 모든 이동식 작업등에 감전예방 외함접지 실시

— බාහිර සහ දුර්වල ඇතිවන ස්ථාන වැනි ස්ථානවල භාවිතා වන පරිසරය අනුව ප්‍රමාණවත් ශක්තියක් ඇති ජලරෝධක මෙන්ම දුර්වලරෝධක තෝරාගැනීම

옥외 및 분진발생장소 등에서 사용시 환경에 따라 충분한 강도를 가진 방수형 또는 방진형 선정

— සේවා ස්ථානයේදී වැටීම් යනාදිය නිසා පහසුවෙන් ගෙන යා හැකි වැඩ ආලෝක පහන් කැඩීම වැළැක්වීමේ පියවර ගැනීම
작업장의 낙하물 등에 의한 작업등 파손방지 대책 마련



නියුණු කෙළවරවල් සහිත අත් වැඩ වලදී ආරක්ෂා වීම

날카로운 모서리 수작업 작업 안전



SRILANKA

අනතුරු අවස්ථා 재해사례

පටි හැඩයේ තලවල පොලිෂ් වැඩ සම්පූර්ණ කළ පසු තලය තිබෙන අයුරින් වෙනත් ස්ථානයකට රැගෙන යාමේදී එකට වැඩ කරන සේවකයන්ට සංඥා ලබාදීම මග හැරීම නිසා තලය වැටීමෙන්, කකුල තුවාල වීම.

띠통날 연마작업 완료 후 톱 보관대로 이동 중 동료작업자와의 신호 불일치로 톱날이 낙하, 발등 부상



ප්‍රධාන හානි කාරක ලෙස අවදානම් හේතු 주요 유해·위험요인

- අයිත නියුණු ව්‍යුහයන් සහ ශ්‍රාව වලින් කපා වෙන්වීම, කැපීම, තුවාල වීම.
 모서리가 날카로운 공작물 및 자재에 절단, 베임, 찰림
- තුවාල ප්‍රදේශයේ අසාදන ඇතිවීම හෝ රසායනික ශ්‍රාවය ගැටීම.
 상처 부위에 감염이 이뤄지거나 화학물질이 침투

වැඩ ක්‍රියාවලිය 작업 공정

- වානේ තල මෙන්ම ලෝහ කැලි හැසුරුම් වැඩ
 금속판 또는 금속조각을 취급하는 작업
- නියුණු අවියක් සහිත කුඩා වානේ කැලි හැසුරුම් වැඩ
 모서리가 날카로운 작은 금속 조각들을 처리하는 작업
- වැඩ බැංකුව අස් කිරීමේදී හදිසියේ ලෝහ තල කැලි ඇල්ලීම සම්බන්ධ වැඩ
 작업대를 정리 중 돌발적으로 금속 조각들과 접촉하는 작업
- යන්ත්‍ර බලේඩ් තල, කැපීමේ යන්ත්‍රය මෙන්ම උපකරණ සහ ඇල්ලීමේ ක්‍රියාවලිය (උපකරණ සවි කිරීම, ඉවත් කිරීම, පිරිසිදු කිරීම මෙන්ම ගබඩා කිරීමේ ක්‍රියාවලිය) යනාදිය
 기계 날, 전단기 또는 공구와의 접촉 과정(공구의 장착, 제거, 청소 또는 보관 과정 등)

නියුණු තල සහිත අත් වැඩ කරන ශ්‍රමිකයින්ට ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර සහ නීති



SRILANKA

날카로운 모서리 수작업 근로자 안전대책 및 수칙



නියුණු තල සහිත වැඩ වලදී ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර 날카로운 모서리 작업시 안전대책

- රැගෙන යන පටිය(Conveyor belt)පිහිටුවීම වැනි ක්‍රියාවලිය තුළින් ස්වයංකරණය.
컨베이어 벨트 설치 등을 통한 프로세스 자동화
- සුන්බුන්(Scrap), ලෝහ පතුරු හැසිරවීමේදී සවල, බුරුසු(Swarf) වැනි උපකරණ යනාදිය භාවිතය.
스크랩(Scrap), 부스러기(Swarf) 취급시 삽, 브러쉬, 공구 등 사용
- හැරවිය හැකි මේස(Tumtable) සහ කාන්දුම් යනාදිය භාවිතය.
턴테이블(Tumtable) 및 자석을 이용, 소형물품 및 얇은 금속판 분리
- නිර්මාණ තුළින් නියුණු අයිත සහිත තල ඉවත් කිරීම.
설계를 통해 날카로운 모서리 제거
- යන්ත්‍ර වැඩ (ඇඹරුම් මෙන්ම ලී වැලි කඩදාසි වලින් මැදීමේ වැඩ) තුළින් නියුණු ගැටට සහිත තල ඉවත් කිරීම.
기계작업(연삭 또는 샌딩 작업)을 통해 날카로운 모서리 제거
- නියුණු ගැටටක් සහිත තල වලට ආවරණයක් සකස් කිරීම.
날카로운 모서리에 덮개 장착
- අතින් භාණ්ඩ ඇල්ලීම වෙනුවට පීග් හෝ රඳවන යනාදිය භාවිතය.
손으로 물품을 잡는 대신 지그나 홀더 사용



ආරක්ෂක උපකරණ භාවිතය මෙන්ම කළමනාකරණය භාණ්ඩ භාවිතය සහ බාධා භාවිතය

- වැඩ වල ස්වභාවය, වැඩ ප්‍රමාණය, වැඩ පරිසර වැනි දේ සලකා බලා අයදුම් කර භාවිතය.
작업의 성격, 작업량, 작업 환경 등을 고려하여 적합한 것을 사용
- අත් මේස, දිගු අත් මේස, වැලමිට ආවරණ යනාදිය භාවිතය.
장갑, 긴장갑(Gauntlet), 팔목 보호대(Arm band) 등을 사용
- නිරන්තර නඩත්තුව සහ මාරු කිරීම් තුළින් පිරිසිදු භාවය පවත්වාගෙන, කදුළු ඇතිවිය හැකි සුන්බුන් මෙන්ම දුටිලි හෝ කුණු කැබලි ඉවත් කිරීම.
정기적인 유지보수 및 교체를 통해 청결을 유지하며, 찌김이나 자극을 유발할 수 있는 부스러기 또는 이물질 제거



[ලී කොට කැපීමේ යන්ත්‍රය / ලී කොට කැපීමේ වැඩ වලදී සිදු විය හැකි අනතුරු වල ස්වභාවය]

[원목 절단기 / 원목절단기 작업시 발생하기 쉬운 사고유형]

අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
참고 법령 및 작성 기준

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති (යන්ත්‍ර උපකරණ සහ පිටත නඩත්තු වලදී අවදානම් වලින් වැළකීම)
산업안전보건기준에 관한 규칙 기계·기구 및 그 밖의 설비에 의한 위험예방
- KOSHA GUIDE M-10-2012 「නියුණු තල සහිත ගැටි වලින් යුතු අත් වැඩ පිළිබඳ තාක්ෂණික උපදේශනය」
KOSHA GUIDE M-10-2012 「날카로운 모서리의 수작업에 관한 기술지침」



වානේ ක්‍රියාවලියේදී රවුම් කියත් තල වැඩ වලදී ආරක්ෂාව

금속 가공용 둥근톱 작업안전



SRILANKA



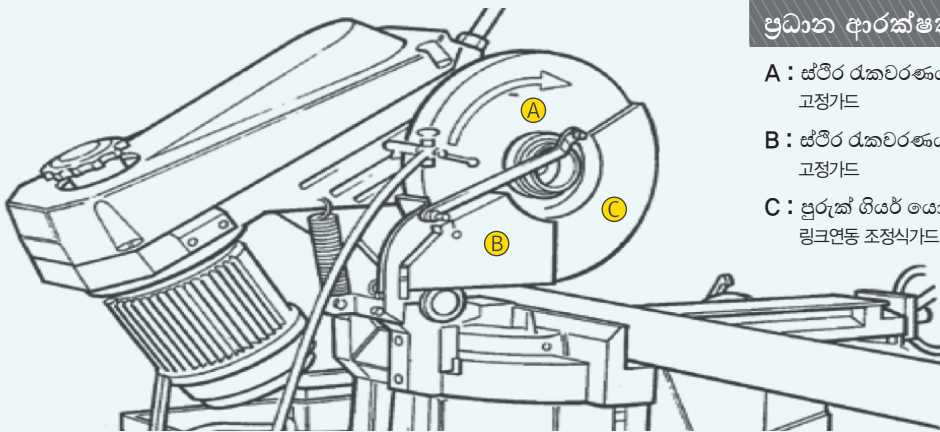
අනතුරු අවස්ථා නෂ්ටය

වානේ ක්‍රියාවලියේදී රවුම් කියත් තල වලින් පයිප්ප කැපීමේ වැඩ වලදී අධි
වේගයකින් කැරකෙන කියත් තල වලට සේවකයාගේ අත අසුවීම තුළින්
සිදුවන අනතුරු.

금속가공용 둥근톱으로 파이프 절단작업 중 고속 회전하는 톱날에 작업자의 손이 접촉, 상해사고



සම්බන්ධ පද්ධති ප්‍රධාන සංරක්ෂක



ප්‍රධාන ආරක්ෂක උපකරණ භාවිතය

- A : ස්ථිර රැකවරණය
고정가드
- B : ස්ථිර රැකවරණය
고정가드
- C : පුරුක් ගියර් යෝග්‍ය වන සේ සකස් කළ හැකි රැකවරණ
링크연동 조정식가드

හානි•අවදානම් හේතු වෛරු • වෛරු

- වානේ කියත් තල ඇල්ලීම, ශබ්දයට නිරාවරණය වීම මෙන්ම සිසිලකය ඇල්ලීමේදී ඇති අවදානම.
금속 톱날과의 접촉, 소음에 대한 노출, 또한 절삭유와의 접촉시 위험
- සුන්බුන් විසිවීම, සකස් කිරීම සහ වැඩ වාර ගණන මෙන්ම වානේ කැපීම ඉවත් කිරීමේදී සාමාන්‍යයෙන් අනතුරු සිදු වීම.
공작물의 투입, 조절 및 회수 작업, 또한 금속 가공 칩 제거 중 주로 사고 발생
- සේවකයාගේ ඇඳුම කරකැවෙන කොටස් අතරට ඇඳී යාම හෝ නඩත්තු කටයුතු කිරීමේදී අනතුරු සිදු වීමේ අවදානම ඉහළ යාම.
작업자의 옷이 회전부에 밀려 들어가거나 유지보수 작업을 할 때 사고 발생 위험이 높음



සාමාන්‍ය කරුණු 일반 사항

- **රැකවරණයක් පිහිටුවා කියතේ උඩ කොටස පහළට තැබීම හෝ උඩට කරකැවූ අවස්ථාවේදී** කියත් තලය ඇල්ලීමෙන් වැළකීම සහ කැපීමේ වැඩ වලදී තලයේ විවෘතව තිබෙන ප්‍රදේශය අවම කිරීම.
ගැස් ප්‍රතිරෝධී, මෘදුක හෝ බරින් යුක්තව පැවතීම සහ එය නිවැරදි ලෙස ස්ථානගත කිරීම.
- **සියලුම රැකවරණ වැඩ කොන්දේසි ප්‍රමාණවත්ව ඉඩලිය හැකි ලෙස නිර්මාණය සහ පිහිටුවීම,** වැඩ කොටස් පිළිබඳ ආරක්ෂාවක් අවශ්‍ය වුවද රැකවරණයට ප්‍රමාණවත් කට්ට හැඩති, විනිවිද ආකාරයේ මෙන්ම ජාල හැඩති පිහිටීම භාවිතා කිරීමේ හැකියාව.



ශ්‍රීදය 소음

- [illegible]



සිසිලකය / සර්මණය අඩු කරන ග්රීස් අවදානම **절삭유 / 윤활유의 유해성**

- **සිසිලකය නිරාවරණව තැබීමේදී උත්තේජක මෙන්ම අසාත්මිකතා නිසා සමේ රෝග ඇති විය හැකි නිසා, වානේ සුන්බුන් නිසා සමේ කැසීම බොහෝ නරක අතට හැරීම.**
 절삭유에 노출시 자극 또는 알레르기로 인한 피부염이 발생할 수 있으며, 금속 부스러기로 인한 피부 긁힘으로 더욱 악화될 수 있음
- **සේවකයා ආශ්වාස කරන ඉඩකඩේ දී තෙල් බින්දු විසිරීම එරෝස්ලය තිබෙන අවස්ථා, විශේෂයෙන් සිසිලකය බැක්ටීරියා වලින් පිරිනිබෙන අවස්ථාවක් පාසා අපහසුතාවක් දැනිය හැකි වීම.**
 작업자가 수 습는 공간에서 기름이 분무되거나 연무(Aerosol)가 있는 경우, 특히절삭유가 박테리아로 오염된 경우, 작업자가 호흡할 때마다 자극 및 고통을 느낄 수 있음



සේවක අධ්‍යාපනය සහ නඩත්තුව 작업자 교육 및 유지보수

- යන්ත්‍ර භාවිතය, ආරක්ෂක උපකරණ යනාදිය සම්බන්ධ අවදානම පිළිබඳව ප්‍රමාණවත් ආරක්ෂාව පිළිබඳ අධ්‍යාපනයක් ලබා දීම.
 기기 사용, 안전장치 및 기타 관련 위험에 대한 충분한 안전교육 실시
- ආරක්ෂක උපකරණ සහ යන්ත්‍රයේ ප්‍රධාන අවදානම් ප්‍රදේශය පිළිබඳව දිගු කාලීන පරීක්ෂණ ක්‍රියාත්මක කිරීම.
 안전장치 및 기기의 주요 위험부위에 대한 정기적인 점검 실시



අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
참고 법령 및 작성 기준

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 101 (රවුම් ආකාරයේ යන්ත්‍ර වල කියත් තල ඇල්ලීමෙන් වැළකීමේ උපකරණ)
산업안전보건기준에 관한 규칙 제101조 (원형틀기계의 톨날집속예방장치)
- KOSHA GUIDE M-9-2012 「වෘත්ත යන්ත්‍ර භාවිතයේදී රවුම් කියත් තල ඇල්ලීමෙන් වැළකීමේ උපකරණ」
KOSHA GUIDE M-9-2012 「금속가공용 톨날틀 사용에 관한 기술지침」



බහු කාර්යය වානේ යන්ත්‍ර ක්‍රියාත්මක කරන වැඩ වලදී ආරක්ෂාව

다목적 금속 가공기 운전 작업 안전



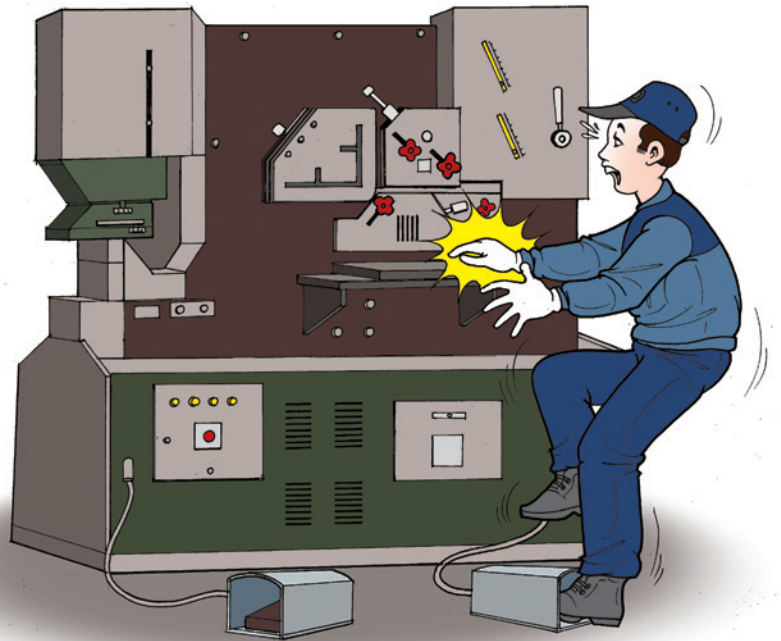
SRILANKA



අනතුරු අවස්ථා නිවැරදි කිරීම

වානේ යන්ත්‍ර වල කපා දැමීමේ කොටසට කැපීමේදී, හිල් විදීමේ කොටසට අසුචීමේ අවදානම.

금속 가공기 전단 부분에 절단 또는 베임 위험, 편칭 부분에 끼임 위험



ප්‍රධාන හානි කාරක ලෙස අවදානම් හේතු ප්‍රධාන • වැළැක්වීම

- හිල් විදීම(Punching හිල් හැරීම), හැඩ(Notching, හැඩ කටට කැපීම), කැපීම(Cropping කපා දැමීම), හැඩ කටට(Shearing), නැමීම(Bending නැමීම) යනාදී වැඩ කිරීමේදී ඇති අවදානම.
편칭(Punching 구멍뚫기), 노칭(Notching 앵글모따기), 크로핑(Cropping 잘라내기), 전단(Shearing 자르기), 굽힘(Bending 구부리기) 등 작업시 위험
- වැඩ කොටස් වල හිරවීම සහ ආයුධ අතර හිරවීම, ගැටීම වැනි අවදානම්.
공작물에 의한 끼임 및 공구이탈에 의한 끼임, 부딪힘 등의 위험
- සේවා ස්ථානයේදී අහුවීම, වෙලීම, කැපීම වැනි අවදානම්.
작업대에서 끼임, 감김, 베임 등의 위험

පදයන්ගේ නිර්වචන සූචකය

- **රැකවරණ(Guard)** : යන්ත්‍රයේ කොටසක් ලෙස ආරක්ෂක පහසුකම් ක්‍රියාත්මක වන භෞතික බාධාවන්ගේ ව්‍යුහය අනුව ආවරණ, වැස්ම, තිරය, දොර, වැට(ආරක්ෂක ලොම්) යනාදිය කිවීම.
가드(Guard) : 기계의 일부로서 방호기능을 수행하는 물리적 방벽으로 구조에 따라 케이스, 덮개, 스크린, 문, 울타리(방호울)등이 있음
- **ස්ථිර රැකවරණ(Fixed guard)** : රැකවරණය විශේෂිත ස්ථානයකදී වැල්වින් වැනි ස්ථිර ලෙස සවි වී ඇති හෝ සවි කිරීමේ උපකරණ (ඉස්කුරුප්පුව, නව යන්දිය හෝ) සම්බන්ධ ව්‍යුහය.
고정식 가드(Fixed guard) : 가드가 특정위치에 용접 등으로 영구적으로 고정되거나 고정장치(스크류, 너트 등)로 부착된 구조
- **අවශ්‍ය පරිදි සකස් කළ හැකි ව්‍යුහය(Adjustable guard)** : සම්පූර්ණ මෙන්ම කොටසක් සම්බන්ධීකරණය කළ හැකි ස්ථිර ආකාරයේ මෙන්ම වලන ආකාරයේ රැකවරණයක් ලෙස වැඩ කරන වරක් පාසා භාවිතයට ගැලපෙන රැකවරණ සම්බන්ධීකරණ අවස්ථාවේදී ස්ථිර කර භාවිතා කරන ව්‍යුහය.
조정식 가드(Adjustable guard) : 전체 또는 부분을 조정할 수 있는 고정식 또는 가동식 가드로서, 작동할 때마다 용도에 맞도록 가드를 조정한 상태에서 고정시켜 사용하는 구조

※ ක්‍රියාත්මක වන අවස්ථාවේදී සම්බන්ධීකරණයක් නොමැතිවීම නිසා සැලකිය යුතු වන අවදානමක් ඇතිවේ



සාමාන්‍ය කරුණු 일반사항

- වැඩ කොටස් වැඩ කරන ස්ථානයේදී ආරක්ෂිතව සවි කළ යුතු අතර, විශේෂයෙන් කුඩා වැඩ කොටස් වල හිල් හැරීම, හැඩ කටට කැපීම යනාදී වැඩ වලදී වැඩ කොටසේ රැකවරණය සහ නවත්වනය ඇතුළත් වැඩ ස්ථානයේදී වැඩ ක්‍රියාත්මක කිරීම.
 공작물은 작업대에 안전하게 고정되어야 하며, 특히 작은 공작물의 편칭, 노칭 등 작업시 공작물 가이드 바 및 스토퍼가 포함된 작업대에서 작업 실시

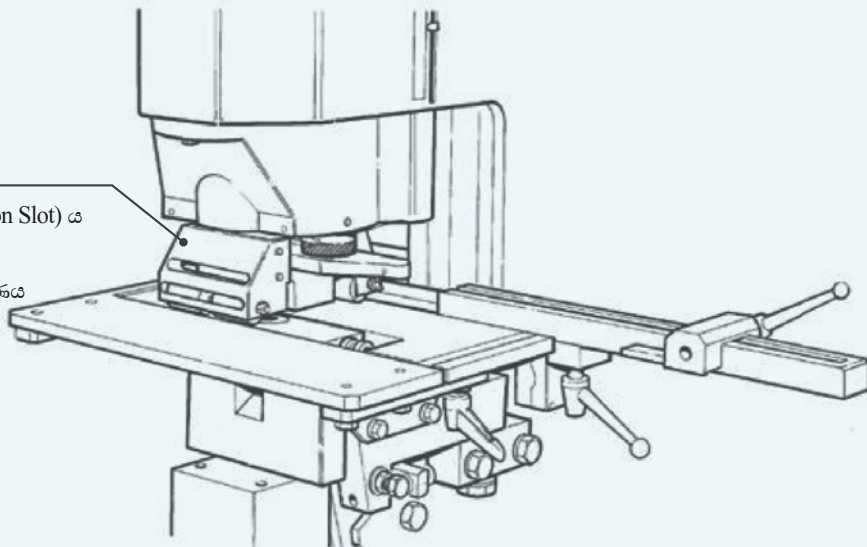


හිල් විදීම 편칭

- අත් සහ ඇගිලි අසුචිම වැළැක්විය හැකි ස්ථිර සහ සකස් කළ හැකි රැකවරණ පිහිටුවීම.
 손 및 손가락 끼임을 방지할 수 있는 고정식 또는 조정식 가드 설치
- ඉවත් කළ හැකි තල එකලස් කරණය රැකවරණය කළ හැකි නිසා ඉතිරි ලඟවිය හැකි අසුචිම ස්ථාන පිළිබඳව ආරක්ෂක පියවර අවශ්‍ය වීම.
 스트리퍼 플레이트 어셈블리(Stripper plate assembly)는 일부 방호할 수 있으나 나머지 접근 가능한 끼임점에 대한 보호조치가 필요
- රැකවරණය ස්ථාපිත කිරීම සාමාන්‍යයෙන් වැඩ කොටස් වල දිග සහ හැඩය අනුව තීරණය කිරීම.
 가드의 설치는 주로 공작물의 크기 및 형상에 따라 결정
- පරතරය 4mm වලට අඩුවෙන් අඩු කිරීම හෝ පහර වැදීමේ දිග (Stroke) අඩු කර අසුචිමේ අවදානමින් වැළකීම.
 틈새를 4mm 이하로 줄이거나, 행정(Stroke) 길이를 줄여 끼임 위험 방지

හිල් විදීමේ ස්ථානය (වැඩ මේසයට සම්බන්ධ කිරීම) 펀치 스테이션(작업대에 부착)

දෘෂ්ටි විවරය(Vision Slot) ය
 비전 슬롯 (Vision Slot)
 සම්බන්ධ රැකවරණය
 부착가드





නැමීම සුඛ

- මුද්‍රණ බරේක් භාවිතා කරන දේවල් හා සමාන උපකරණ නැමීමේ වැඩ වලදී භාවිතා කළ හැකි අතර, පරතරය 4mm වලට අඩුවෙන් පිහිටුවිය යුතුය.
ප්‍රෙස් බ්‍රේකයේ සිටින අතර සුදුසු ආකාරයට සුදුසු ලෙස සකස් කර ඇති අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
- අතර පරතරය සකස් කිරීමේදී හැකියාව තබා ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
- නැමීමේ වැඩ කිරීමේදී නැමීම සඳහා පමණක් සකස් කර ඇති යන්ත්‍ර වල පමණක් සිදු කිරීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.



උපකරණ පාලනය ගිණුම්

- පිඩන තලය ඇතුළත් පාද ස්විචයෙන් සිදුවන අනතුරු වැළැක්වීම සඳහා ආවරණයක් සකස් කිරීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.



හදිසි නවත්වනය වසා දම

- යන්ත්‍රයේ ස්විච සහ පාලක පුවරුව සහ මෙහෙයවීමේ වැඩ බැංකුවේ හදිසි නවත්වන බොත්තම සවි කළ යුතු අතර, හදිසි නවත්වන බොත්තම යන්ත්‍රය අතින් ක්‍රියා කරන ලෙස නැවත සකස් වන තෙක් ක්‍රියාත්මක කළ නොහැකි ලෙස ලොක් කිරීමේ ක්‍රමය භාවිතය.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
- හදිසි නවත්වනය නිදහස් කිරීම මෙන්ම නැවත සකස් වුවද හදිසි නවත්වන කොටස් පෙර ක්‍රියාත්මක වූ ක්‍රියාවලියට ස්වයංක්‍රීයව යා නොහැකි වීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.



අධ්‍යාපනය සහ පුහුණුව පාලන මණ්ඩලය

- ශ්‍රමිකයාට අදාළ යන්ත්‍රයේ පාලනය, ආරක්ෂාව, ආරක්ෂක උපකරණ, අවදානම සහ වැළැක්වීම පිළිබඳ ප්‍රමාණවත් අධ්‍යාපනයක් ලබාදීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
- ශ්‍රමිකයාට මේ පිළිබඳ ප්‍රමාණවත් තේරුම් ගැනීමෙන් සහ භාවිතයක් අවශ්‍ය වීම.
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.

අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
සහ ප්‍රතිපත්ති සහ ප්‍රතිපත්ති

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 103 (මුද්‍රණ වල අවදානම් වැළැක්වීම)
ආරක්ෂක පියවර ගත යුතු අතර, පරතරය 4mm ඉක්මවා යන විටදී අමතර ආරක්ෂක උපකරණ අවශ්‍ය වීම.
- KOSHA GUIDE M-5-2001 「බේරිස් යන්ත්‍ර පිළිබඳ ආරක්ෂක පියවර පිළිබඳ තාක්ෂණය」
KOSHA GUIDE M-5-2001 「බේරිස් යන්ත්‍ර පිළිබඳ ආරක්ෂක පියවර පිළිබඳ තාක්ෂණය」
- KOSHA GUIDE M-4-2012 「බහු කාර්යය වානේ යන්ත්‍ර භාවිතය පිළිබඳ තාක්ෂණික උපදේශනය」
KOSHA GUIDE M-4-2012 「බහු කාර්යය වානේ යන්ත්‍ර භාවිතය පිළිබඳ තාක්ෂණික උපදේශනය」



රෝල් නමන වැඩ පිළිබඳ ආරක්ෂාව

로울 벤더 작업 안전

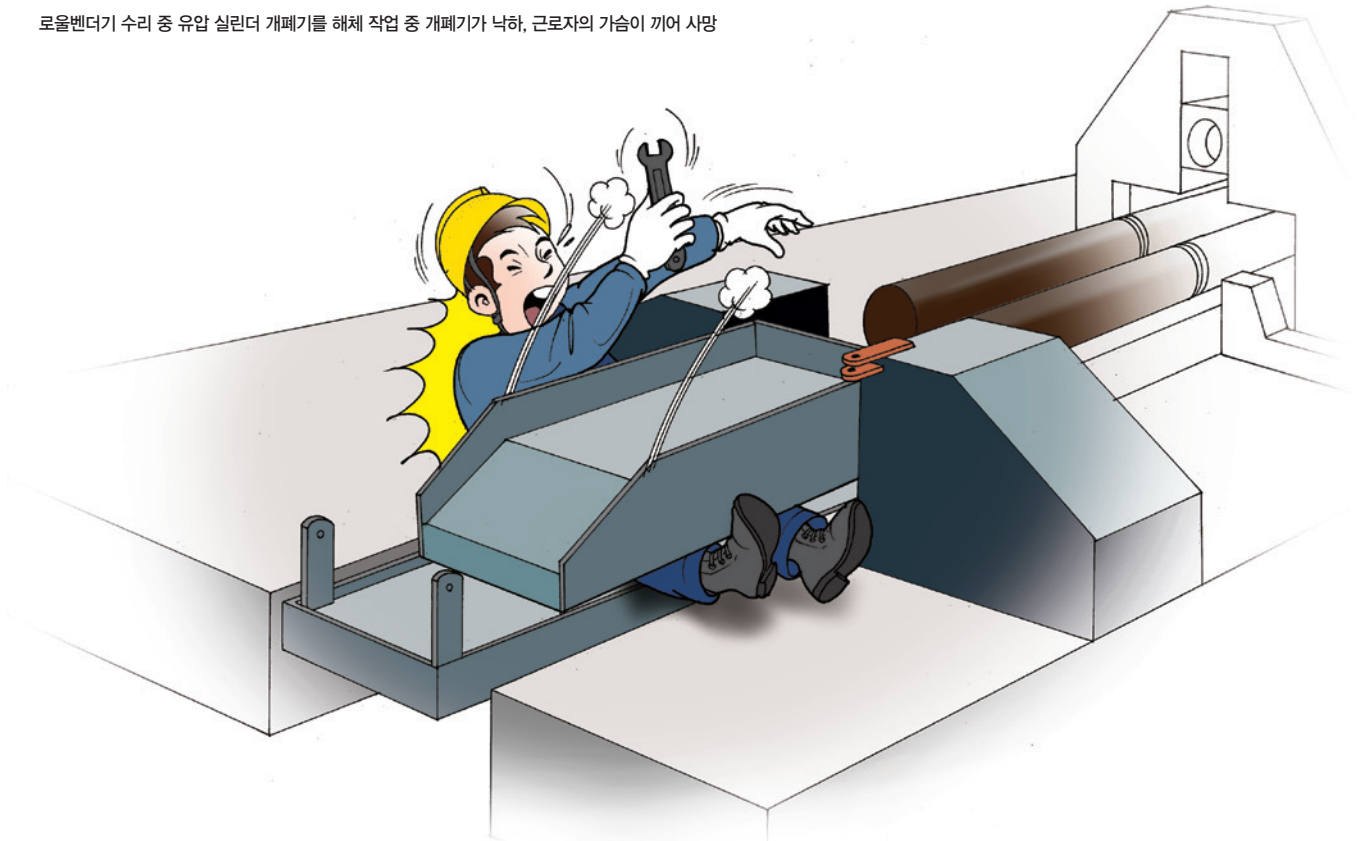


SRILANKA

අනතුරු අවස්ථා 재해사례

රෝල් නමන යන්ත්‍රය අලුත් වැඩියා කරන අතරතුරේදී හඳුනාගැනීමේදී සිලින්ඩරයේ ස්විචය ගලවා ඉවත් කිරීමේදී ස්විචය බිම වැටීම, ශ්‍රමිකයාගේ පපුව හිරවීමෙන් මරණයට පත් වීම.

로울벤더기 수리 중 유압 실린더 개폐기를 해제 작업 중 개폐기가 낙하, 근로자의 가슴이 끼어 사망



රෝල් නමන යන්ත්‍රයේ උපකරණ සහ තාක්ෂණය රොලර්වැඩේ ආරක්ෂාව

- **රෝල් නමනය (Roll Bender) :** සිලින්ඩරාකාර, කේතු ආකාර ලෙස වානේ තලය නැමීම හෝ රවුම් ආකාරයට නමන යන්ත්‍රයකින් ඉහළ සහ පහළ කොටසේ 3 කට සහ 4 කට නැමුණු රෝල් (roll) නිර්මාණය වී, මෙම රෝල් අතර වානේ තලය තබා අවශ්‍ය වක්‍රතාවයට නැමීමේ උපකරණය.
 로울벤더(Roll Bender) : 원통형, 원뿔형으로 강판을 굽히거나 또는 원호상으로 굽히는 기계로 상하 3개 또는 4개의 굽힘롤(roll)로 구성되어 있으며, 이 롤 사이에 강판을 넣어 원하는 곡률로 굽히는 장치
- **රැකවරණය(Guard) :** යන්ත්‍රයේ කොටසක් ලෙස ආරක්ෂාව ලබා දෙන භෞතික බාධාවක් ලෙස ව්‍යුහය අනුව ආවරණ, වැසීම, තිරය, දොර, වැට (ආරක්ෂක ලොම්) වශයෙන් වර්ණ කර තිබීම.
 가드(Guard) : 기계의 일부로서 방호기능을 수행하는 물리적 방법으로 구조에 따라 케이싱, 덮개, 스크린, 문, 울타리(방호울) 등으로 분류
- **මෙහෙයුම් රඳවා ගැනීමේ පාලකය (Hold to run control) :** අතින් බොත්තම එබීමෙන් පමණක් ක්‍රියාත්මක වී බොත්තම අතහැරිය හොත් ස්වයංක්‍රීයව නතර වන, ක්‍රියාත්මක වීමේ ක්‍රමය.
 가동유지제어(Hold to run control) : 수동으로 버튼을 누를 때에만 작동되고 버튼을 놓으면 자동으로 정지되는 조작방식
- **හදිසි අවස්ථාවක් නතර කිරීම (Emergency stop) :** මිනිසුන්, යන්ත්‍ර මෙන්ම වැඩ පිළිබඳ අවදානම අඩු කිරීම සඳහා උපකරණයේ කොටස් වල අවදානම් බලය ඉවත් කර හදිසි අවස්ථාවකදී ක්‍රියාත්මක වීම.
 비상 정지(Emergency stop) : 사람, 기계 또는 작업에 대한 위험 감소를 위해 장치의 부분 위험전원을 차단하는 비상조작



ක්‍රියාත්මක කිරීම් රඳවා ගැනීමේ පාලකයා ගත යුතු පියවර

- උපකරණ පාලනය වලනය කළ හැකි ස්ථානයක තිබියදී පමණක් රෝලය ක්‍රියාත්මක වන්නේ දැයි පරීක්ෂා කිරීම
 기기들은 제어가 가능 포지션에 있을 때만 롤러가 작동하는지 확인
 - පාලකයා නිදහස් වුවහොත් ස්වයංක්‍රීයව නැවැත්වීමේ ස්ථානයට ලගා වන්නේ දැයි පරීක්ෂා කිරීම
 제어가 해제되면 자동적으로 정지 포지션으로 복귀하는지 확인
- ※ බොත්තම, ජෝයිස්ටික් මෙන්ම හුව ස්විච් ආකාරයේ පාලක
 버튼, 조이스틱 또는 풋 스위치의 형태로 제어



වලන පාලකයාගේ ට්‍රිප්පත්ති

- අත රෝලයට ඇදී ගිය අවස්ථාවේදී බරපතල තුවාල ඇතිවීමට පෙර සේවකයාටම පහසුවෙන් ක්‍රියාත්මක වන යන්ත්‍රය නතර කළ හැකි ලෙස යෝග්‍ය ස්ථානයක සවි කිරීම
 손이 롤러에 말려들어가면 경우 심각한 부상이 일어나기 전에 작업자 자신이 쉽게 작동시켜 기기를 정지시킬 수 있도록 적절한 위치에 설치
- වලන වයර් තිබෙන අවස්ථාවේදී ආරක්ෂක ස්විච් ඇදීම හෝ කැපීමේ අවස්ථාවේදී මෙන්ම වයර් බ්‍රේක් වූ අවස්ථාවේදී ක්‍රියාත්මක කිරීම සිදු කළ හැකි ස්වරූපය තේරීම
 트립 와이어가 있는 경우, 안전 스위치는 당겨지거나 절단된 상태 또는 느슨한 와이어 상태에서도 작동이 가능한 유형 선택
- වලන උපකරණ ක්‍රියාත්මක වීමෙන් පසුව යන්ත්‍රය ආරක්ෂක උපකරණ නැවත සවි කිරීම සහ ස්විච් නියමිත ස්වරූපයෙන් තිබියදී පමණක් නැවත ආරම්භ කිරීම
 트립 장치가 작동 된 후 기기는 안전장치가 재설정되고 스위치가 정상적인 상태에 놓여있을 때만 재가동



පාලක ක්‍රමයේ පියවර

- නිෂ්ක්‍රියතාවය නිසා අධික ලෙස ධාවනය වීමේ අවදානමක් තිබෙන අවස්ථාවේදී පාලක උපකරණ අවශ්‍ය වීම
 관성에 의한 오버런의 리스크가 있는 경우, 제어 장치 필요
- ※ අධික ලෙස ධාවනය පිළිබඳ අවදානම බර නොපැටවීමේ අවස්ථාවේ සිට සැලකිලිමත් වීම
 오버런과 관련한 리스크는 무 부하 상태에서 고려
- රෝලයේ උපරිම වලන වේගය සහ ඩයස්ටිමරය වැදගත් ලෙස සැලකිය යුතු කොන්දේසි වේ
 롤러의 최고 회전속도 및 롤러의 직경도 중요한 고려조건
 - පාලක පද්ධතිය යන්ත්‍රයේ මෙන්ම විද්‍යුත් නැතහොත් වර්ග දෙකක් සම්බන්ධ ක්‍රමවල හැකියාව
 제어 시스템은 기계적 또는 전기적, 아니면 두 가지를 결합한 방식 가능
 - යන්ත්‍ර පාලක පද්ධතියේ ඩිස්ක් මෙන්ම කැලිපර් බ්‍රේක් (Caliper brake) මූලික වශයෙන් සැලකිලිමත් වීම
 기계적인 제어시스템의 디스크 또는 캘리퍼 브레이크(Caliper brake)를 우선적으로 고려

 හදිසි නවත්වන බොත්තම 비상 정지 버튼

- යන්ත්‍රයේ පාලක පැනලය සහ දුර වැඩ ස්ථානවල හදිසි නවත්වන බොත්තම් පිහිටුවීම
ගිගි ජෛර්බ මී ටෙක්නිකල් ස්ටේෂියේ බිෂ් ඩිස් ඩිස්
- හදිසි නවත්වන බොත්තම යන්ත්‍රය අතින් ක්‍රියාත්මක කිරීමේදී නැවත සකස් වන තෙක් නැවත ආරම්භ කළ නොහැකි ලෙස ලොක් කිරීම
බිෂ් ඩිස් ඩිස් ගිගි ජෛර්බ මී ටෙක්නිකල් ස්ටේෂියේ බිෂ් ඩිස් ඩිස්
- හදිසි නැවතුම් පාලක මෙන්ම නැවත සකස් වූ පසුව යන්ත්‍රය ක්‍රියාත්මක කළ නොහැකිවීම, නියමිත ආරම්භක පාලකය (Start control) ක්‍රියාත්මක වන විට පමණක් යන්ත්‍රය ක්‍රියාත්මක වීම ආරක්ෂා වීම
බිෂ් ඩිස් ඩිස් ගිගි ජෛර්බ මී ටෙක්නිකල් ස්ටේෂියේ බිෂ් ඩිස් ඩිස්
- හදිසි නවත්වන පාලක උපකරණ ක්‍රියාකාරීත්වය පරීක්ෂා කිරීම
බිෂ් ඩිස් ඩිස් ගිගි ජෛර්බ මී ටෙක්නිකල් ස්ටේෂියේ බිෂ් ඩිස් ඩිස්

 නඩත්තුව සහ පරීක්ෂාව 유지보수 및 검사

- ආරක්ෂක උපකරණ සහ පාලක පද්ධතියේ දිගු කාලීන නඩත්තුව සහ පරීක්ෂාව අවශ්‍ය වීම
 안전장치 및 제어 시스템의 정기적인 유지보수 및 검사 필수
- තුන් ආකාරයේ දක්වන යන්ත්‍රය භාවිතා කරන උපදේශයන් ලක්ෂ්‍යයට ඇතුළත් කළ යුතු අතර නිෂ්පාදන අංශයේ මෙන්ම සැපයුම් අංශයේ සිට වාසිදායකත්වය
 세부적인 지침은 기기 사용 지침서에 포함되어야 하며, 제조업체 또는 공급업체로부터 수령
- රෝල් පිරිසිදු කිරීම යන්ත්‍රයේ ස්විචය ක්‍රියා විරහිත කර නිශ්චල අවස්ථාවේ සිට ක්‍රියාත්මක වීම
 롤러 청소는 기기의 스위치를 폐쇄(Off)하고 격리한 상태에서만 실시



අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
참고 법령 및 작성 기준

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම පිළිබඳ තීන්දු 87 (රුපුම් ආයතන කළමනාකරණ වැනි දේවල්වල අවදානමක් වැළැක්වීම)
 산업안전보건기준에 관한 규칙 제87조 (원동기·회전축 등의 위험방지)
- KOSHA GUIDE M-2-2012 「로봇 작업에서의 안전을 위한 지침」
 KOSHA GUIDE M-2-2012 「로봇 본체의 방호에 관한 기술지침」



හුම් කම්පනයෙන් වැළකීමේ ආරක්ෂක පියවර 분진 폭발방지 안전 수칙



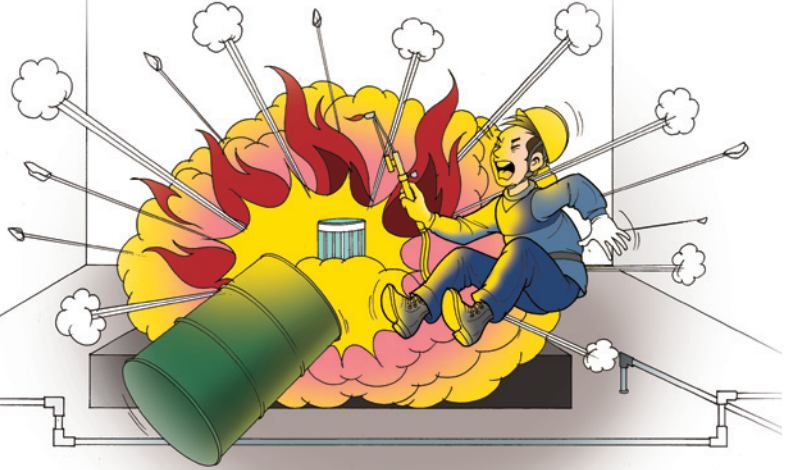
SRILANKA



අනතුරු අවස්ථා නිවැරදි කිරීම

දුටු පිපිරීම වලදී සේවාස්ථානයේදී
 ගිනිදර සම්බන්ධ වැඩ කිරීමේදී
 ගිනි ගැනීම•පිපිරීම සිදුවීම

다량의 분진 발생 작업장에서 화기 작업중 화재·폭발 발생



දුටු පිපිරීම යනු? 분진이란?

දුටු පිපිරීම විශ්කම්භ මයික්රෝමීටර 420(μm) වඩා අඩු ඉතා කුඩා දුටු අංශු ප්‍රමාණවත් ප්‍රතිශතයේ වාතය සමග මිශ්‍රවී ගිනි ගැනීමෙන් පිපිරීමේ අවදානමක් ඇති වේ.

분진은 직경 420미크론(Micron) 이하인 미세한 분말상의 물질로서 적절한 비율로 공기와 혼합되면 점화원에 의하여 폭발할 위험성이 있는 물질

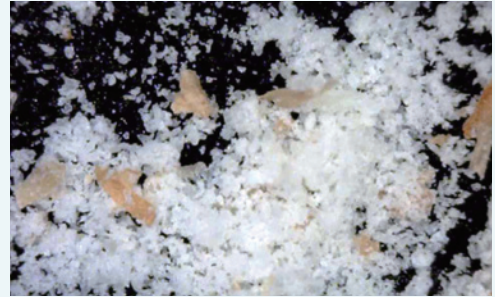
දුටු පිපිරීම ඇතිවීම වැළැක්වීමේ පියවර 분진폭발방지 대책

- දුටු පිපිරීම ඉවත් කිරීම** 분진 제거
 - ගොඩනැගිලි වල පොළවේ දුටු ගොඩ ගැසීම, නොවිසිරෙන සේ නියමිත වේලාවට ඉවත් කිරීම.
 - 건축물의 바닥에 분진이 누적, 비산되지 않도록 제 때에 제거
- දුටු පිපිරීම ඇති වූ විට නඩත්තුවේ ව්‍යුහය වර්ධනය කිරීම** 분진발생 설비의 구조 개선
 - දුටු පිටතට විසිරීම වැළැක්වෙන ලෙස පියවර ගැනීම (ආවරණ මෙන්ම තදකර වැසීම පිහිටුවීම)
 - 분진이 외부로 비산되지 않도록 조치(뚜껑 또는 밀폐구조로 설치)
- වාතේ වෙන් කිරීමේ උපකරණ පිහිටුවීම** 금속분리 장치 설치
 - අඟුරු යන්ත්‍රයේ ඇතුළු ස්ථානයේ ගිනි පුලිඟු ඇතිවීම වැළැක්වීම සඳහා වර්ග කිරීමේ උපකරණ පිහිටුවීම
 - 분쇄기의 입구에 스파크 발생 방지를 위한 금속 분리 장치 설치
- කම්පන පාලන උපකරණ** 제진설비
 - සියලුම දුටු ඇතිවිය හැකි උපකරණ කම්පන උපකරණ වලට සම්බන්ධ කිරීම
 - 모든 분진발생 설비를 제진설비 장치에 연결
- කම්පන පාලන උපකරණ වැස්ස ඇතිවීමේදී පිපිරීම ඇතිවිය හැකි උපකරණත් ක්‍රියාත්මක නොවන ලෙස සම්බන්ධ කිරීමේ පියවර ගැනීම** 제진설비 비가동시 분진발생 설비도 가동되지 않도록 연동조치 실시
 - පෙරීමේ රෙදි කැබලි භාවිතා කරන කම්පන උපකරණ වල ආන්තරික පිඩන මානය පිහිටුවීම (පෙරීමේ රෙදි කැබලි
- සන්නයන ගුණ ඇති ලෙස නිර්මාණය)**
 - 여과포를 사용하는 제진설비에 차압계 설치(여과포는 전도성 소재로 구성)
- ඇතුළත ස්ථාවර කොටසේ උණුසුම් වැඩි වීම වැනි සැලකිල්ලක් දැක්විය යුතු අවස්ථාවේදී උෂ්ණත්වමාන සවි කිරීම**
 - 내부 고착물에 의한 열축적 등의 우려가 있는 경우 온도계 설치
- උත්ප්‍රේරණ මූලාශ්‍ර කළමනාකරණය** 점화원 관리
 - දුටු ඇති විය හැකි මෙන්ම දුටු නිබන්දන ප්‍රදේශ වල දුම්බිම වැනි ගිනි පුලිඟු ඇති වන දේවල් භාවිතය තහනම් කිරීම
 - 분진발생 또는 분진취급 지역에서 흡연 등 불꽃을 발생시키는 기기 사용 금지
- භූගතකරණය** 접지
 - වාතයේ දුටු අංශු ගෙනයන උපකරණ සහ ප්‍රවාහන නලය සම්බන්ධ කිරීමේ කොටස භූගත කිරීම
 - 공기로 분진물질을 수송하는 설비 및 수송 덕트의 접속부위에 접지 실시
- නික්‍රිය ගැස් පිරවීම** 불활성가스 봉입
 - නයිට්‍රජන් වැනි නිෂ්ක්‍රිය ගැස් පිරවීම තුළින් ඔක්සිජන් පිපිරීමේ අවම අවදානය පහතට දැමීම
 - 질소 등의 불활성가스 봉입을 통해 산소를 폭발 최소농도 이하로 낮춤
- පිපිරීමෙන් ආරක්ෂා විය හැකි උපකරණ පිහිටුවීම** 폭발 방호장치 설치
 - අධි වේගී ක්‍රියාකාරීත්ව කපාටය, පිඩන නිදහස් කරන උපකරණය, පිපිරීම මැඩ පැවැත්වීමේ උපකරණ යනාදිය පිහිටුවීම
 - 고속 작동밸브, 폭발 압력 방산구, 폭발 억제장치 등 설치

 ධාන්‍ය වල කුඩු ඇති විය හැකි ද්‍රව්‍ය 곡물 분진 발생 물질

- සෙල්ලුලොස්, කෝක්, ඉරිගු, බාර්ලි, සෝයා ඇට, ආමන්ඩ් ඇට, ඕට්, කිරිගු, සහල්, සුරියකාන්ත බීජ, බිත්තර සුදු මදය, කිරි පිටි, සෝයා බෝංචි පිටි, පිටි සීනි, යනාදිය

셀룰로오스, 코르크, 옥수수, 보리, 콩, 아마씨, 귀리, 밀, 쌀, 해바라기씨, 달걀 흰자위, 분유, 콩가루, 녹말, 설탕 등



[ဃာတ်ဒိပ် ကျွပ် ဝီဇီဒို နုဏ္ဏ ဝါဇာ ဝေဉ္ဇာ]

밀가루 분진 입자 모습

කාබන් කුඩු ඇති විය හැකි ද්‍රව්‍ය 탄소질 분진 발생 물질

- අගුරු, ගල් කුඩු, කෝක් අගුරු, ලිහිනයිට, කොම්පෝස්ට්, දැව යනාදිය
목탄, 역청단, 코크스, 갈탄, 이탄, 목재, 지류 등

 රසායනික කුඩු ඇතිවිය හැකි ද්‍රව්‍ය 화학 분진 발생 물질

- ඇතිවිකි අම්ලය, අන්ත්‍රයක්තොන් අම්ලය, කැල්සියම් ඇසිටේට්, කැල්සියම් ස්ට්‍රයිට්, කබොක්සිමෙතිල්ලොස්, ඩෙක්ස්ට්‍රීන් ලැක්ටෝස්, ස්ට්‍රේක් ඇසිඩ්, මිනයිට්, ෆෝමල්ඩි හයිඩ් අම්ලය, සෝඩියම් අසොබරේට්, සෝඩියම් ස්නර්යිට්, සල්ෆර් යනාදිය.

아디프산, 안트라퀴논, 칼슘 아세테이트, 칼슘 스테아레이트, 카복시메틸 셀룰로오스, 덱스트린, 락토오스, 스테아린산 납, 메틸셀룰로오스, 파라 포름알데히드, 소듐아스코베이트, 소소듐 스테아레이트, 황 등

 වාණ් ජූ ආර්ථික විද්‍යා හැකි ද්‍රව්‍ය 금속 분진 발생 물질

- ඇල්මිනියම්, ලෝකඩ, යකඩ කබනයිල්, මැග්නීසියම්, අයන් යනාදිය
알루미늄, 철, 철카보닐, 마그네슘, 아연 등

 ප්ලාස්ටික් කුඩු ඇති විය හැකි ද්‍රව්‍ය 플라스틱 분진 발생 물질

- පොලිකර්බයිඩ් (polyacrylamide), පොලිකර්බොනයිට් (polyacrylonitrile), පොලිඑතිලීන් (polyethylene), එපොක්සි රිසින් (epoxy resin), මැලැමයින් රිසින් (melamineresin), ෆිනොල් සෙලියුලෝස් (phenol cellulose), ෆිනොලික් රිසින් (phenolic resin), පොලි ප්‍රොපයිලීන් (polypropylene), ටර්පිනීන් රිසින් (terpene phenol resin), යුරියා-ෆෝමල්ඩිහයිඩ් සෙලියුලෝස්, විනිල් අයිටටේට් කොපොලිමර් (vinyl acetate copolymer), පොලිවිනිල් ක්ලෝරයිඩ් (polyvinyl chloride), පොලිවිනිල් ක්ලෝරයිඩ්/විනයිල් ඇසිටේට් කොපොලිමර් යනාදිය

폴리아크릴아마이드, 폴리아크롤리트릴, 폴리에틸렌, 에폭시 수지, 멜라민 수지, 페놀 셀룰로오스, 메틸아크릴레이트, 페놀수지, 폴리프로필렌, 테르펜 페놀수지, 요소-포름알데히드 셀룰로오스, 비닐아세테이트 공중합체, 폴리비닐알코올, 폴리비닐부티랄, 폴리비닐 클로라이드, 폴리비닐 클로라이드/비닐아세틸렌 공중합체 등



අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
참고 법령 및 작성 기준

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 232, අංක 236, අංක 239, අංක 240
 산업안전보건기준에 관한 규칙 제 232조, 236조, 239조, 240조

- KOSHA GUIDE D-12-2012 「가스·전기·열의 위험을 예방하기 위한 지침」
KOSHA GUIDE D-12-2012 「분진·폭발·방지에 관한 기술지침」



ධාන්‍ය කුඩු වලට නිරාවරණය වන ශ්‍රමිකයින්ගේ සෞඛ්‍යය කළමනාකරණය 곡물 분진 노출 근로자 건강관리



SRILANKA



අනතුරු අවස්ථා 재해사례

බේකර් වැඩ සිදු කරන කර්මාන්ත ශාලාවලදී මිශ්‍ර කිරීම සහ සකස් කිරීමේ ක්‍රියාවලියේදී පාන්පිටි සපයන ශ්‍රමිකයින්ට වෘත්තීමය ඇඳුම රෝගය ඇති වීම.

제과제빵 사업장의 배합 및 정형공정에서 밀가루 취급 작업자에게 직업성 천식 발생



නිරාවරණ ක්‍රියාවලිය මෙන්ම වැඩිදුරටත් නිෂ්පාදන ක්‍රියාවලියේදී

- ධාන්‍ය පැටවීම, රැගෙනයාම, ඇඟවීම, තේරීම, පාර්සල් කිරීම යනාදී ක්‍රියාවලියේදී ධාන්‍ය කුඩු ඇති වීම.
 곡물의 하역과 운반, 분쇄, 선별, 포장 등의 공정시 곡물분진 다수 발생
- කෘෂිකර්මාන්තයේ නිරතවන අවස්ථාවේදී, විශේෂයෙන් ගබඩාවේදී හෝ ධාන්‍ය පිරිසිදු කිරීමේදී හානිවීම හෝ පුස්කැමට ධාන්‍ය කුඩු නිරාවරණය වීමේ අවදානම.
 농사에 종사하는 경우, 특히 저장 창고 혹은 사일로 청소시 부패되었거나 곰팡이 낀 곡물분진에 노출 위험
- ධාන්‍ය ක්‍රියාවලියේ නිරත ශ්‍රමිකයින්, විශේෂයෙන් ධාන්‍ය ඇඟවීමේ ක්‍රියාවලියේදී වැඩි සන්තතිවලින් යුතු කුඩු වලට නිරාවරණය වීමේ අවදානම.
 곡물 가공 근로자의 경우, 특히 곡물제분공정에서 높은 농도의 분진에 노출 위험

ප්‍රධාන තත්ත්වයන් සහ සෞඛ්‍ය බලපෑම් 주요 증상 및 건강영향

- ධාන්‍ය කුඩු සහ පිටි නිසා ඇදුම රෝගය සහ ස්වසනය පිළිබඳ අපහසුතා තත්ත්වයන්ට හේතුවීම.
 곡물분진 및 곡분에 의해 천식 및 호흡기 증상 유발
- 6.6mg/m³ ප්‍රමාණයේ සනකමට නිරාවරණය වීමෙන් වැඩි කිරීමට පෙර සහ පසුව වකුගඩු ක්‍රියාකාරීත්වය අඩු වීම.
 6.6mg/m³ 정도의 농도에 노출되면 작업 전후에 폐기능 저하
- උග්‍ර බලපෑම් වලින් උත්තේජක මෙන්ම ආසාත්මිකතා පිනය, උත්තේජක මෙන්ම ආසාත්මිකතා ඇදුම, කාබනික විෂ ද්‍රව්‍ය සංඛ්‍යාව (Organic Toxic Dust Syndrome, OTDS) යනාදියට හේතු වීම.
 급성 영향으로 자극성 또는 알레르기성 비염, 자극성 또는 알레르기성 천식, 유기 독성 분진중후군(Organic Toxic Dust Syndrome, OTDS) 등 유발
- දිගු කාලීනව නිරාවරණය වීමෙන් නිදාගත ක්ලෝම ප්‍රදාහය හෝ පෙර පැවති තත්ත්වයට ගත නොහැකි ලෙස හුස්ම හිරවීම යනාදිය ඇතිවිය හැකි වීම.
 만성적으로 노출될 경우 만성 기관지염이나 비가역적 기도폐쇄로 발전 가능
- වෘත්තීමය ඇඳුම රෝගය, වකුගඩු කුඩා අන්ත්‍රවල ප්‍රදාහ, දැඩි උණ සහිත රෝග ලක්ෂණ, නිදාගත බිරෝක්කයිටිස් සහ පිනය වැනි රෝග අවදානම.
 직업성 천식, 과민성 폐장염, 급성열 중후군(Acute Febrile Syndromes), 비특이적 기도폐쇄, 만성기관지염 및 비염 등의 발병 위험

ලී කුඩු වලට නිරාවරණය වන
ශ්‍රමිකයින්ගේ සෞඛ්‍යය කළමනාකරණය

목재 분진 노출 근로자 건강관리



අනතුරු අවිච්චා ජාත්‍යන්තර

ලි වැඩ ක්‍රියාවලියේදී විශාල ප්‍රමාණයේ ලි කුඩු වලට නිරාවරණය

목재가공 작업시 다량의 목재분진에 노출



❖ 왜? 목재분진이란?

බලය භාවිතා කර ලී කොට කැපීම. ඇඹරුම් සහ පොඩි කරන ස්ථාන
වලදී ඇතිවන දැව අංශු

(කර්මාන්ත ආරක්ෂක මට්ටම් පිළිබඳ නීති සම්බන්ධ වගුව 16 යේ 21)

동력을 이용하여 목재를 절단·연마 및 분쇄하는 장소에서 발생하는 목재 입자
(산업안전보건기준에 관한 규칙 별표 16의 21)

※ කාලයේ බර වැනිමේ සාමාන්‍ය අනුපාතය (Time Weighted Average : TWA) රතු දේවදාර ලී කුඩු $0.5\text{mg}/\text{m}^3$, රතු දේවදාර හැර අමතර සියලුම වර්ගයේ ලී කුඩු $1\text{mg}/\text{m}^3$ මට්ටම

시간가중평균농도(Time Weighted Average : TWA)로 적삼목 목재분진은 $0.5\text{mg}/\text{m}^3$, 적삼목 외 기타 모든 종의 목재분진은 $1\text{mg}/\text{m}^3$ 이 기준

නිරාවරණය වීමේ ක්‍රියාවලිය **노출공정**

- [illegible]

හානි කාරක ලෙස අවදානම් හේතු සහ සෞඛ්‍යය බලපෑම් 유해위험 요인과 건강영향

- **③** **ළු කුඩු නිසා නාසල් පිළිකාව ඇතිවීමේ අවදානම ඉහළයාම**
 목재 부진에 의한 비강암 발생 위험 높음
 ※ රාජ්‍ය කර්මාන්ත සන්නිවේදන මධ්‍යස්ථානය (ACGIH)ගේ වර්ග අනුව බැක්ටීරියා ක්‍රියාකාරීත්වය අර්ථ දක්වනු ලබයි.
 미국산업위생전문가협회(ACGIH)는 나무 종류에 따라 발암성을 규정
 — **ඕක්(Oak)(ඕක් ගස්, ඇක්වා ඕක් වර්ගයේ බෝඩ් ලීවිඩ් ගස්), බීච් Beech(බීච් ගස් වල බැක්ටීරියා ක්‍රියාකාරීත්වය(A1) ලෙස), Brich(බීච් ගස්, බෙටුල්ලා ජ්වෙනියෙල්ලා(Betulaplathylla), මහෝගනිගස්වල Mahogany, (ටෙක්)Teak, (වල්නට්) Walnutබැක්ටීරියා ක්‍රියාකාරීත්වය(A2) වර්ගය.**
 Oak(떡갈나무, 참나무류의 낙엽 활엽수), Beech(너도밤나무)는 발암성 물질(A1)로, Birch(박달나무, 자작나무), Mahogany(마호가니), Teak(티크), Walnut(호두나무)는 발암 가능성 물질(A2)로 분류
 - **මිනිස් සිරුර ආශෝෂයට නිරාවරණය මෙන්ම සම ස්පර්ශ විමෙන් සමේ රෝග සහ ඇදුම් රෝගය හට ගැනීම.**
 인체 노출은 흡입 또는 피부 접촉을 통해 피부염과 천식 유발
 ● පළ හට ගැනීමේ සමේ රෝග, එරිනිමා, දිය පට්ට වලින් ආරම්භ වී දෙවන වටයේදී අසාදන තත්ත්ව දක්වා වර්ධනය වීම
 극심 피부염은 홍반, 수포 형상으로 시작하여 2차 감염증 유발
 ● අසාත්මිකතා සමේ රෝග, රතු වීම, හම ගැලවීම, කැසීම් වලින් ආරම්භ වී සමේ වතුර බිබිලි හට ගැනීම දක්වා වර්ධනය වීම.
 알레르기 피부염은 발적, 박피, 소양감으로 시작하여 수포성 피부염 유발
 ● නාසයේ මස් දළ වර්ධනය, පිනස, නාසය හිරවීම, සොටු ගැලීම, බිරෝන්කයිටිස්, පිනස සහ ක්ලෝම් ප්‍රදාහ, ස්වසන අපහසුතාවන්, ඇදුම් රෝගය, පෙනහළු අසාදන ඇතිවීම.
 코 점막 자극, 비염, 코막힘, 콧물분비, 코피 등의 자극 증상과 더불어 만성 기관지염, 비염 및 부비강염, 비특이적 기도 폐쇄, 천식, 과민성 폐장염 발생

ශ්‍රමිකයින් සැලකිළිමත් විය යුතු කරුණු උපකරණ උපකරණ උපකරණ

- වැඩ වලදී යෝග්‍ය ස්වසනය සඳහා වන ආරක්ෂක උපකරණ (දුවිලි මුහුණ ආවරණ) පැළඳීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- වෛද්‍ය පරීක්ෂණ සහ ව්‍යාපාර අයිතිකරු විසින් ලබා දෙන පුහුණු වලට සහභාගි වීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- වැඩ කිරීමේදී හැකි අයුරින් තෙතමනය රඳවා ගැනීම, සේවා ස්ථානය පිළිවෙල කිරීම, පිරිසිදු කිරීම යනාදිය මගින් පිරිසිදුභාවය රඳවා ගැනීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.

සාමාන්‍ය වැඩ කළමනාකරණය උපකරණ උපකරණ උපකරණ

- පිරිසිදු කිරීම වල තෙතමනය සහිතව පිරිසිදු කිරීම කර, උරා ගැනීමේ පිරිසිදු කරන උපකරණය භාවිත කර දුවිලි විසිරීම අවම කිරීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- විදුලි කියත, අඟුරු යන්ත්‍ර යනාදිය භාවිත කිරීමේදී කරකැවීමේ වේගය යෝග්‍ය ලෙස පවත්වාගෙන දුවිලි විසිරීම අවම කිරීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.

වැඩ ක්‍රියාවලියේදී ප්‍රමාණවත් සුදානම් උපකරණ උපකරණ උපකරණ

- අදාළ ක්‍රියාවලිය දුවිලි ඇති නොවන ලෙස සැලකිළිමත් වෙතත් සේවා ස්ථාන සමග වෙන් කිරීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- අදාළ ක්‍රියාවලිය ස්වයංක්‍රීයකරණයට උත්සාහ කිරීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- අදාළ යන්ත්‍ර, උපකරණ යනාදිය ඉවත් කිරීමේදී හැකි තරම් ආවරණය කිරීම හෝ පිට කිරීමේ උපකරණ යනාදිය පිහිටුවා ශ්‍රමිකයින් කුඩු වලට නිරාවරණය අවම කිරීම.
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.

අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.

- කර්මාන්ත ආරක්ෂාව පිළිබඳ නීති අංක 24 (ආරක්ෂක පියවර), අංක 39 (භානිකර කරුණු කළමනාකරණය යනාදිය), අංක 43 (සෞඛ්‍ය පරීක්ෂණ)
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- මානව ආරක්ෂක මට්ටම් පිළිබඳ නීති (ධාන්‍ය කුඩු සහ පිටි නිසා සෞඛ්‍ය ගැටළු වලින් වැළකීම)
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.
- ආරක්ෂක තාක්ෂණික උපදේශනය H-122-2013 (කුඩු වලට ආවරණය වන ශ්‍රමිකයින්ගේ ආරක්ෂක කළමනාකරණ උපදේශනය)
උදා: වැඩ වලදී සුදුසු හුණු හුණු (බැංකු) භාවිත කර ගන්න.



කුඩා ධාරිතාවේ වැංකි සහ පීප්ප නිෂ්පාදන වැඩ වලදී ආරක්ෂාව

소용량 탱크 및 드럼 화기 작업 안전



SRILANKA



අනතුරු අවස්ථා නිවැරදි

ගිනි ගන්නා සුළු දියර තිබූ විමිනි ආකාර පරිපූර්ණ කැපීමේදී පීප්ප පිපිරීම

인화성 액체가 있었던 페드럼통을 절단하던 중 드럼통 폭발



ඇති වීමට හේතු වූ කරුණු 발생 원인

- පීප්ප ඇතුළත ගිනි ගන්නා සුළු දියර පත්තුවීමෙන් පිපිරීම
드럼 내부 인화성물질 점화에 따른 폭발
- පීප්ප තුළ ඉතිරි වී තිබූ ගිනි ගන්නා සුළු දියර වාෂ්ප වීමෙන්
කැපීමේ ටෝවයේ ගිනි පුපුරු ගිනි ගැනීමෙන් පිපිරීම
드럼 내부에 남아 있던 인화성액체 증기에 절단기 토치 불꽃이 점화되어 폭발
- ඉතිරි ගිනි ගන්නා සුළු දියර ඉවත් කිරීම ප්‍රමාණවත් නොවීම
잔류 인화성물질 제거 미흡
- පීප්ප තුළ ඉතිරි වී ඇති ගිනි ගන්නා සුළු දියර සම්පූර්ණයෙන්ම
නොසේදීම හෝ ඇතුළත ගිනි ගන්නා සුළු දියර රැඳී තිබීම
드럼 내부에 남아 있던 인화성액체를 완전히 세척 하지 않거나 내부의 가연성 증기를
치환하지 않음

ගිනි සම්බන්ධ වැඩ ආවරණය සහ පුහුණුව ආරක්ෂා හැකිවීම

- ගිනි සම්බන්ධ වැඩ අවශ්‍ය අවස්ථාවේදී අවදානම් වැඩ සම්බන්ධයෙන්
ගනු දෙනු කරන විශේෂඥ ආයතනයකින් මුලිකව ඉල්ලීම කර ගිනි
වැඩ කිරීමට පෙර ඉතිරි ද්‍රව්‍ය සහ වාෂ්ප ඉවත් කිරීම, සේදීම, ගිනි
නොගන්නා ක්‍රම භාවිතා කර අවදානම් අඩු කිරීම.
화기작업이 필요할 경우 위험작업을 주로 다루는 전문회사에 우선적으로 의뢰하고, 화기
작업 전 잔류 액체와 증기 제거, 세척, 불활성화와 같은 방법들을 사용하여 위험을 최소화
- ගිනි සම්බන්ධ වැඩ පිළිබඳ බලපත්‍ර ක්‍රමයක් ක්‍රියාත්මක කිරීම
화기작업에 관한 작업 허가시스템 운영
- පුහුණුව
훈련
- වැංකි, පීප්ප වලට අමතර බහාලුම් වැනි දේවල් සම්බන්ධ අවදානම්
වැඩ වැළකීමේ පියවර වලට යෝග්‍ය පුහුණුවක් ලද මිනිසුන් අලුත්
වැඩියා කිරීම
탱크, 드럼 그리고 기타 용기 등은 관련 위험작업 예방대책에 대해 적절한 교육훈련을
받은 사람이 수리하거나 해체

ටැංකි සහ පිපීප පිළිබඳ ගිනි සම්බන්ධ වැඩ කිරීමේදී ආරක්ෂක පියවර සහ අවදානම් පිළිබඳ සලකා බැලීම

탱크 및 드럼에 대한 화기 작업시 안전조치 및 위험성 평가



ඒකලනය ගැන

- ටැංකි වලට සම්බන්ධ වී තිබෙන වෙනත් උපකරණ සමග එකලනය, විශේෂයෙන් පයිප්ප කොටස් අනිවාර්යයෙන්ම වර්ග කර එකලනය කිරීම
 ටැංකිවල දොරටු වලින් පිටවී ඇති වාතය හා වාතය අතර ඇති විය හැකි අවදානම අවධානයෙන් සිටින බවට සලකා බැලීම
- කුඩා ටැංකි කොටස් කර ආරක්ෂක ස්ථානයට යැවීම
 කුඩා ටැංකි කොටස් කර ආරක්ෂක ස්ථානයට යැවීම
 කුඩා ටැංකි කොටස් කර ආරක්ෂක ස්ථානයට යැවීම
 කුඩා ටැංකි කොටස් කර ආරක්ෂක ස්ථානයට යැවීම



බහාලුම් ඇතුළත හිස් කිරීම සහ අවදානම් පිළිබඳ සලකා බැලීම

- යෝග්‍ය බහාලුම් කිරීමේ උපකරණ වලින් පොම්ප කිරීම හෝ ජලය දැමීමෙන් ඇතුළත හිස් කිරීම
 යෝග්‍ය බහාලුම් කිරීමේ උපකරණ වලින් පොම්ප කිරීම හෝ ජලය දැමීමෙන් ඇතුළත හිස් කිරීම
 යෝග්‍ය බහාලුම් කිරීමේ උපකරණ වලින් පොම්ප කිරීම හෝ ජලය දැමීමෙන් ඇතුළත හිස් කිරීම
- අදාළ රෙගුලාසි වලට අනුව මත්ස් ඉවත් කිරීම
 අදාළ රෙගුලාසි වලට අනුව මත්ස් ඉවත් කිරීම
 අදාළ රෙගුලාසි වලට අනුව මත්ස් ඉවත් කිරීම



පිරිසිදු කිරීම සහ සුදුසු කිරීම

- ජලයෙන් හෝ සේදුම් විසදුම් භාවිතා කර සේදීම
 ජලයෙන් හෝ සේදුම් විසදුම් භාවිතා කර සේදීම
 ජලයෙන් හෝ සේදුම් විසදුම් භාවිතා කර සේදීම
- සොල්වෙන්ට් ඉවත් කිරීමෙන් සේදීම
 සොල්වෙන්ට් ඉවත් කිරීමෙන් සේදීම
 සොල්වෙන්ට් ඉවත් කිරීමෙන් සේදීම



ගැස් ඉවත් කිරීම සහ ගිනි නිවීම

- ටැංකි හෝ පිපීප ඇතුළත වාතය සිසිල් කිරීම, වාතය මෙන්ම තෙතමන ස්වරූපය ඉවත් කර ඇතුළත වායු ඉවත් කිරීම
 ටැංකි හෝ පිපීප ඇතුළත වාතය සිසිල් කිරීම, වාතය මෙන්ම තෙතමන ස්වරූපය ඉවත් කර ඇතුළත වායු ඉවත් කිරීම
 ටැංකි හෝ පිපීප ඇතුළත වාතය සිසිල් කිරීම, වාතය මෙන්ම තෙතමන ස්වරූපය ඉවත් කර ඇතුළත වායු ඉවත් කිරීම



පරීක්ෂා කිරීම සහ පරීක්ෂා කිරීම

- ටැංකි ඇතුළත පරීක්ෂා කිරීමේදී ආලෝකය සහ කාප ශක්තිය ඇති උපකරණ ආරක්ෂාකාරීව භාවිතය
 ටැංකි ඇතුළත පරීක්ෂා කිරීමේදී ආලෝකය සහ කාප ශක්තිය ඇති උපකරණ ආරක්ෂාකාරීව භාවිතය
 ටැංකි ඇතුළත පරීක්ෂා කිරීමේදී ආලෝකය සහ කාප ශක්තිය ඇති උපකරණ ආරක්ෂාකාරීව භාවිතය
- ගැස් විසදීම වන ස්ථාන උපයෝගී කරගෙන ආරක්ෂිතව පරීක්ෂා කිරීම
 ගැස් විසදීම වන ස්ථාන උපයෝගී කරගෙන ආරක්ෂිතව පරීක්ෂා කිරීම
 ගැස් විසදීම වන ස්ථාන උපයෝගී කරගෙන ආරක්ෂිතව පරීක්ෂා කිරීම



බහාලුම් ඇතුළත ගිනි ගැනීම් ඇතිවීම සහ අවදානම් පිළිබඳ සලකා බැලීම

- ජලය මෙන්ම නයිට්‍රජන් වැනි නිෂ්ක්‍රීය වායු ටැංකි මෙන්ම පයිප්ප ඇතුළත පිරිසිදු කර වාතය දැමීම
 ජලය මෙන්ම නයිට්‍රජන් වැනි නිෂ්ක්‍රීය වායු ටැංකි මෙන්ම පයිප්ප ඇතුළත පිරිසිදු කර වාතය දැමීම
 ජලය මෙන්ම නයිට්‍රජන් වැනි නිෂ්ක්‍රීය වායු ටැංකි මෙන්ම පයිප්ප ඇතුළත පිරිසිදු කර වාතය දැමීම



අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
 ඡායා පිටපත් සහ සම්මතයන්

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 240 (තෙල් වැනි දේවල් තිබෙන පයිප්ප හෝ බහාලුම් වල වැළැක්වීම යනාදිය)
 කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 240 (තෙල් වැනි දේවල් තිබෙන පයිප්ප හෝ බහාලුම් වල වැළැක්වීම යනාදිය)
- KOSHA GUIDE G-1-2011 "කුඩා ටැංකි සහ පිපීප වල ගිනි සම්බන්ධ වැඩ පිළිබඳ ආරක්ෂක මාර්ගෝපදේශය"
 KOSHA GUIDE G-1-2011 "소용량 탱크 및 드럼의 화기작업에 관한 안전가이드"



කුඩා වැංකි සේදීමේ වැඩ වලදී ආරක්ෂාව

소형 탱크 세정 작업 안전



SRILANKA



අනතුරු අවිච්චා නැවැත්වීමේ පියවර

සිමා සහිත ප්‍රදේශයක කුඩා වැංකි ඇතුළත සේදීමේ වැඩකදී අනාරක්ෂිත වැඩ හේතුවෙන් (ගින්දර, පිපිරීම්, හිරවීම් යනාදී) අනතුරු ඇතිවීමේ අවදානම ඉහළ යාම.

밀폐공간인 소형탱크 내 세정작업시 불안정한 작업으로 인한(화재, 폭발, 질식 등)
사고 발생 위험 증가



සේවය සම්බන්ධ වැඩ වලදී සැලකිලිමත් විය යුතු කරුණු 세정작업시 주의사항

- [illegible]

කුඩා ටැංකි සේදීමේ වැඩ සිදු කරන ශ්‍රමිකයින් සඳහා ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර සහ නීති

소형 탱크 세정 작업 근로자 안전 대책 및 수칙



සේදීමේදී වැඩකරන ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර සේදීමේදී සේදීමේදී වැඩකරන ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර සේදීමේදී

- විවෘත අවස්ථාවේදී සේදීමේ වැඩ සිදු කිරීම
 개방된 상태에서 세정작업 실시
- ඔක්සිජන් වල සනත්වය මැනීම ක්‍රියාත්මක කිරීම
 산소 농도 측정 실시
 - ඔක්සිජන් මැනීමේ උපකරණ භාවිතා කර ඔක්සිජන් වල සනත්වය මැනීම සිදු කිරීම
 산소 측정기를 사용하여 산소 농도 측정 실시
- ටැංකි අවට ගිනි හට ගන්නා මූලාශ්‍ර නැවැත්වීම මෙන්ම ඉවත් කිරීම
 탱크 주변의 점화원 차단 또는 제거
- විෂ සහ දූවිලි වාෂ්ප මෙන්ම ගැස් වලට නිරාවරණය නොවන ලෙස ආරක්ෂක පියවර ක්‍රියාත්මක කිරීම
 독성 및 부식성 증기 또는 가스에 노출되지 않도록 방호조치 실시
- ජලය, වාතය, ගිනි ගන්නා සුළු ගැස් සහ වාෂ්ප නිෂ්ක්‍රීයකරණය තුළින් ගිනි ගන්නා සුළු ද්‍රාවන ඉවත් කිරීම
 물·공기·불활성 가스 및 스팀 따지를 통한 인화성 증기 제거
- බහලුම් තුල නිෂ්ක්‍රීයකරණය
 용기 내부의 불활성화
 - නිෂ්ක්‍රීයකරණ ගැස් භාවිතා කර ඔක්සිජන් වල සනත්වය, අවම ඔක්සිජන් සනත්වයට අඩුවෙන් පහළ දැමීම
 불활성가스를 사용하여 산소농도를 최소산소농도 이하로 낮춤
 - ඔක්සිජන් සනත්වය නිෂ්ක්‍රීය වැඩ වලදී ප්‍රයෝගිකව 0% ට පවත්වා ගැනීම
 산소농도는 불활성 작업으로 실질적으로 0%로 유지
- නිෂ්ක්‍රීය සංවේදක උපකරණ සැපයීම
 불활성화 감지 장비 비치
- ද්‍රාවන, සන අවශේෂ ඉවත් කිරීම
 액체, 고체 잔유물 제거
 - සේදීමෙන් පසුව මන්ඩි පරීක්ෂා කර අමතර ආරක්ෂක පියවර ගැනීම
 세정 후 잔유물 검사를 하고 추가적인 안전조치 실시
 - මන්ඩි යනු දිගටම වාතය මෙන්ම නිෂ්ක්‍රීය ගැස් භාවිතා කිරීම
 잔유물은 지속적으로 공기 또는 불활성 기체를 이용한 퍼지 실시
 - වාෂ්ප, රසායනික සෝදන ද්‍රාවන සහ ඉහළ ජල විච්චේදනයේදී ස්ථිතික විදුලිය අරෝපනයේදී ඇති විෂ හැකි දේවල් පිළිබඳ සැලකිලිමත් වීම
 스팀, 화학적 세정 및 고압 물분사시 정전기 전하 발생 주의
- අන්තර්ගත ද්‍රව්‍ය පිට කිරීම සහ වායු පීඩනය නිරන්තරව පරීක්ෂා කිරීම
 내용물 배출 및 상압 유지 확인
- සලකුණු පුවරු සවි කිරීම
 맹판 및 표시 부착
 - සේදීමට පෙර ටැංකි බහලුම් ඇතුළත සවි කර ඇති සම්බන්ධ කොටස සහ සියලුම පයිප්ප අවහිර කිරීම, විදුලි පෙණු ගැලවීම හෝ ඉවත් කිරීම, කපාට තුළින් ද්‍රාවන පෙරිය හැකි ලෙස ද්විත්ව කපාට පිහිටුවා අවහිර කිරීම
 ※ 세정전에 탱크 또는 용기에 설치된 연결부와 모든 파이프는 차단, 플러그는 뽑거나 폐쇄, 밸브를 통해 물질이 쉼 수 있으므로 이중밸브 또는 맹판을 설치하여 차단
 - සේදීමට පෙර ටැංකි බහලුම් ඇතුළත සවි කර ඇති සම්බන්ධ කොටස සහ සියලුම පයිප්ප අවහිර කිරීම, විදුලි පෙණු ගැලවීම හෝ ඉවත් කිරීම, කපාට තුළින් ද්‍රාවන පෙරිය හැකි ලෙස ද්විත්ව කපාට පිහිටුවා අවහිර කිරීම
 ※ 세정전에 탱크 또는 용기에 설치된 연결부와 모든 파이프는 차단, 플러그는 뽑거나 폐쇄, 밸브를 통해 물질이 쉼 수 있으므로 이중밸브 또는 맹판을 설치하여 차단



සේදීමේ වැඩ වලින් පසුව පරීක්ෂා කිරීමේ පියවර සේදීමේදී සේදීමේදී වැඩකරන ගත හැකි ආරක්ෂක පියවර සේදීමේදී

- ගිනිදර, පිපිරීම් වල අමතර අවදානම පරීක්ෂා කර අමතර සේදීම සිදුවීම හෝ නොවීම පිළිබඳ පරීක්ෂා කිරීම
 화재·폭발의 부가적인 위험성을 파악하여 추가적인 세정여부 파악
- ගිනි ගන්නා සුළු වායු සනත්වය මැනීම ක්‍රියාත්මක කිරීම
 인화성 증기 농도 측정 실시
 - ගිනි ගන්නා සුළු ගැස් මනින උපකරණ මගින් අවර්ත ප්‍රතික්ෂේපය සහ පරීක්ෂා කිරීමෙන් පසුව භාවිතය
 가연성 가스 측정기는 주기적인 교정 및 점검 후 사용



අදාළ නීති සහ සම්මතයන්
 참고 법령 및 작성 기준

- කර්මාන්ත ආරක්ෂා මට්ටම් පිළිබඳ නීති අංක 240 (තෙල් වැනි දේවල් තිබෙන පයිප්ප හෝ බහලුම් වල වැල්බින් යනාදිය)
 산업안전보건기준에 관한 규칙 제240조 (유류 등이 있는 배관이나 용기의 용접 등)
- KOSHA GUIDE P-3-2012 'කුඩා ටැංකි සහ පිප්ප වල ගිනිදර සම්බන්ධ වැඩ පිළිබඳ ආරක්ෂක මාර්ගෝපදේශය'
 KOSHA GUIDE P-3-2012 '소형탱크 세정작업을 위한 안전에 관한 기술지침'